



# క్లమాపోనుడు

కన్నడమూలం: ఎం. వర్మన్

అనువాదం: సరసా

శు.....

వారంకొలదికంటే ఇన్స్పెక్టర్ నన్ను అరెస్టు చేసినపుడు నీవు అక్కడే వున్నావు 'రాజేశ్వరిని హత చేసినందుకు నిన్ను అరెస్టు చేస్తున్నాము' అని అతను చెబుతుంటే నీకళ్ళల్లో ఒక నింతనాపం కనబడింది: అటుపై న ప్రకృతికంగా నావైపుచూసి. "అవునా రవి" అన్నావు. నే నీవుడు తింపించుకున్నాను.

నీవు వైకాంబే చదువుకున్నవాడివి. నీ దగ్గర షేనేమీ దాతలేకపోయాను. రవి నీ మొహంపూస్తే తేయరావినేదో చేసినట్లుండే ... ఎంచేశావు? అని అడిగావు.

అందుకు నేను జవాబుచెప్పక మునుపే ఇన్నెస్పెక్టరు గారొచ్చారు. వారు వచ్చేక నీ ప్రక్కకు జవాబుదొరికింది. నీ కళ్ళల్లో అదతలాకు తాయి ఒకటి బరువుగా కదిలింది. శశీ. నామీద నా కెంత మక్కువ... కానీ, నేనీరోజు హంతకణ్ణి!

పోలీస్ బ్యాన్ ఎక్కెటన్నుడు కదిసారిగా, అట్టియంగా నన్ను నీవు కౌగిలించుకొని అడిగావు "రవీ నీవు దిన్నతనం నుండి నాకు బాగా తెలుసును. హత్య చేస్తావని మాత్రం అనుకోలేదు. ఒకరికి దాదా కలిగించడం ఎంతో పాపం అనే వాడివి కానీ కానీ ఇది ఎలా జరిగింది రవి. ఎలా జరిగింది?"

కన్నీరు కాయుతూ నిలబడిన నీస్సు చూస్తుంటే నాకు ఏడుపు మంచుకొచ్చింది. అవరిచతులముందు

ఏద రాదని నెదవికొరకీ దాఖాన్ని అచ్చోరిగను. శశీ. జన్మతః హంతకులుగా నే వుట్టలేదు ఎరిస్టితులు అట్లా మార్చేశాయి నేను హంతకునిగా మారిపోయాను.

ప్రాణహత్య చేయరాదని బుద్ధుడు బోధించిర దాన్ని వెనక నెనెక్కోసాల్లు చెప్పారు ఇకముందూ చెబుతాను కానీ ఆ క్షణంలో హత్య చేయండి వుండలేక పోయాను.

ఎందుకు చేశావు :

జవాబు కావాలా శశీ?... ఆ జవాబు ఏదే నీవు భాగవద వచ్చును. కానీ ఆ విషయాన్ని నీతో గాక మరెవ్వరితోనూ చెప్పకపోను నీ నాదీ ఒకే హృదయం ఒకే జీవం నీ నుండి దీనిని దాచడం సాధ్యమా?

రాజేశ్వరి పరిచయం నీవు లేదు. అలాంటి అడ దాన్ని నీ వెళ్లదూ చూసే ఎరిగవు శ్రీ శాతకే తిలక ప్రాయం. కానీ, అది నై న చూపుకుము... అది అమె పరిచయం కలిగినప్పుడు తెలుసుకోలేక పోయాను

ఒక నుందిరముయ సంద్యవేళ నా కామె తారినీలింది నన్ను దిక్కబొడుక్కో బుందె రంగులు, కేసీవాన్కో ఆమె వచ్చింది. ఒక క్షణం నెనామెను నిర్ముచోయి చూశాను. సాయంకాలం నీ రెండ ఆమె మొహం మీది నెదవుల ఎద ముందరిల మీద ఎడి ఆ మొహాన్ని అవూర్ణంగా ముస్తాబు చేసింది... నేను కవీని కాకపోయానా నా ఎదికో ఒక కవిత స్మృతించాను. ఆ క్షణములో

అమె నాకు అల్లరిక దూరంలో కూర్చునివుంది. అంత దూరంగా వున్నా నా హృదయానికి దిగరగా వున్నదనే శ్రమ కలిగింది అమె పదిమల ఎదిపు బుగ్గలమీది లాస్యమాడతున్న ఒదిలు నా కోసమే అనుకున్నాను. నేను మానవుడననీ వహో మరది పోయి ఆమెను చూస్తూ వుండిపోయాను.

ఆ మాపులో అకలిగొనడ ప్రమాదానికి వున్న కాపం పొంగి పొరలింది

అమె నా వైపు చూసినపుడు ఎదిపులు కాస్త ఎరించాయి. ఆ చరింపులో గర్వం అక అనుగగం ఆహ్వానం వుంది

శశీ... నెదిమల చుట్టూ నల్లని భాయగల ముపకనీ నీనెవ్వునా చూశావా?... అయితే నువ్వే చెప్పు అలాంటి శ్రీ మానీన గీటు చెవ రై నా మోహానికి వశంకాక వుండగలరా

నెలుపు గురించి కాకెంత మక్కువ వున్నదో నీకు తెలుసు. అందకారంత మోసంగా కూర్చొని ఎన్ని నుందిరముయ చుడియలను గడివే... అప్పుడు నీవు ఏననీ వాడివో కావక మున్నదా... దీవం వెలిగించ రాదా? ఈ చీకటి నీమ్ముడినాదిని చేస్తుంది. ఈ చీకటి మోహాన్నే వైకాంబేలో మనోదోర్వల్యం అంటారు" అనావాడివి.

హాస్యావికలా చెబుతున్నావనీ అమెనునెవాడివి, అదే విజయపుతుందని ఎరుగకపోయాను.

రాజేశ్వరి నెదవులవిద్ది నల్లనిభాయ వుండెది. ఆ నలుపు నా హృదయంలో మెరికొరికలను రేపింది. నేయి చుంకనాలు ఆ ముద్దాచ్చే నెదవుల కిన్నాలని నా మనసు తహతహలాడింది.

- ఆ నలుపు నన్ను వీలించింది...  
 ఆమె ఒక దేవతగా అగుచింది, నా హృదయము లోని (వేదజలాన్ని) అర్పించేందుక భక్తునిగా కాదు కొవి కూర్చోన్నాను.

కాలం గడచిపోతోంది...!

ఆ నిరణయమున కడలి తీరంలో నావెరి ఆలోచనలు మరి ఎక్కువయ్యాయి ఆమెవద్దకు నడిచేను.

అవిడ కేవలనానో ఒక పురుషుని భయ రూపు గొనడం కనిపించింది ఆ రూపం ఎవరిదో పోల్చుకున్నాను అది నేను

ఆమె కేవలనానో నారూపం నా హృదయంలో ఆమె రూపం ముద్రితమయినది. ఆ కణంలో అద్దం లేకనే నా చిత్తంలో నా ఆకాశగతిమయిన కళ్ళు మూయకున్నాను, నాకోరికల ప్రతిరూపం ఆకాశంలో కనబడింది. ఆ కళ్ళు చుంజినం కోరుతున్నాయి ఒకసారి ఆ చిత్రాన్ని చూపి మళ్ళీ ఆమె ముఖాన్ని చూసాను ఆమె పెదవుల వైపుకు నా దృష్టి సారించారు.

అప్పుడు నా రెవయినదో చెప్పలేను. ఆ క్షణం నాది కాదు ఆ నలుపుని చూడరాదని ఎంతో ప్రయత్నించాను కాని అది వ్యర్థ ప్రయత్నమయినది ఆ నలుపు నన్ను ఆహ్వానించింది నా హృదయం వేడి పెడితే సర్వ నెడకు కోరిందో చెప్పలేను.

మళ్ళీ ఆ నలుపు రా రమ్మని పిలిచింది :

అంటరిన పెదవులతో దీక్షతో నన్నే చూస్తోంది. ఆ చూపుతో అపూర్వముయిన సందేశం ఒకటి చదవ గలిగిను. 'ఒక క్షణాన్నికూడా వ్యధా చెయ్యకు' అంటుంది ఆ చూపు. ఆ చూపును అర్థం చేసుకొన్నాను కాని, ఆ చూపుతో యువతి మనోభావం అర్థం చేసుకోలేదు చాలా సేపు కంపించే పెదవులు పన్నించాయి 'మిరవరూ?' చప్పున ఉత్తరం వచ్చింది - 'మీ దాన్ని.'

'అవసరం అంత స్వీకరంగా వుత్తర మివ్వ గలదా' అని నన్ను నేనే ప్రశ్నించి కొన్నాను. జవాబు దొరకక మునుపే తేలికేళ్ళ చేయొకటి నన్ను వెనవేసుకొన్నది.

చుమ్మదకు ఆహ్వానం వచ్చింది  
 షిష్యం స్వాగతం కోరింది

ఇంకా కావాలి? . . . జగవలసింది జరిగి పోయింది ఆ ఆకలిగొన్న పెదవుల్లో అంత దాహం పులిచి నాకు తెలియదు నా పెదవులు అంత ఆకలిగొని నాయుని తెలియదు.

కానీ, మధు ప్రాక అక్షయంగానే వుంది :

ఆమెను పరిచయం చేసుకున్నాను... ఆమె మంచి చిత్రక రిజీ అనిపేను తెచ్చుకొన్నట్లే అతి కామి కూడా అయినది. నీవు చెప్పినట్లు ఆ నలుపు మోహం మనో దోర్బల్యమే! - ఆమె మనసు అతి చందలం :

నాకు మల్లె ఆమెకు నలువంటే తెగ ఇష్టం. నా కళ్ళకు కాటుక పెట్టి అనందించేది. ఒక సారి నా మొహాన్నంతా నలుపురంగుతో నింపి ఓ: మీ రెంత భావున్నారు! అన్నది.

చిలిపి తనమే మూర్ఛిభవించినట్లు, చిన్నపిల్లం వలె వర్తిం చేటప్పుడు చాలా ముద్దుచేసింది. ఆ ముద్దే నా హృదయాన్ని గెలిచింది. రోజురోజుకీ

నేను స్వార్థపరునిగా మారిపోయాను రాజీ నీవు నా దానినిగానే వుండాలి మరోవైపు చూడరాదు. నీ ఆత్మగుడితో నేనొక భక్తుణ్ణిగా వుంటాను నీపూజారిగా వుంటాను అనేవాడిని

అప్పుడామె నవ్వేసింది.

స్వార్థమే ప్రేమగా మారింది... ఇప్పుడని పిస్తుంది. ప్రేమయే స్వార్థమేమో! నిజం కళి, ప్రేమసఖం. కోరిక. స్వార్థం.

ప్రేమ - అదొకటే ఉజ్వలమైన గురి ఆ గురిని చేరినవాడు కప్పకుండా అయిపోతాడు. ఆ గురి కాలానికంగా వుంచేనే అది స్థిరంగా వుండగలదు. 'కల్పన మూత్రమే ఎలాగుంటుంది?' అని అడుగుతావేమో... అది నిజం కళి. ఒక్కొక్కక్షణానికీ ప్రేమ రంగులు మారుతుంటుంది. మనం ప్రేమించినది కలకాలం మనదగరే వుండాలని కోరుతాము

రాజీ ఎన్నటికీ నా దగ్గరే వుండాలని కోరాను. నా ప్రేమకి నే నోరే వలె రాజీ దేహం: నుండరమయిన, నురుమారమయిన రాజీ దేహం:

రాజీ దేహం ఆమె మనస్సులాగే చందలం: ఆమె ప్రేమా అలాంటిది. వర్షాకాలంలోని నెమలి వలె క్షణానికొక రూపం మారేది. దాన్ని నేను సహించలేదు.

ప్రేమ దేవత ప్రత్యక్షమయినది - కాని, ఆమె దీవంలా చందలం -

"రాజీ నీవెప్పుడూ నాదానిగానే వుండాలి" అని ఒకరోజున్నాను. దానికి జవాబు లాలేదు తిరి స్వార్థం సవ్యోకటి పెదవుల అంచులో కనబడి మాయమయినది.

మళ్ళీ ఒక రోజామె. 'పెళ్ళి చేసుకుందామా?' అని అడిగింది.

పెళ్ళిచేసుకుని, తాళిబొట్టుతో ఆమెను బంధించాలనేదే నా ఆశయం అది స్వార్థమనిపిస్తుండేమోగానీ, ఒక ఆడది ఒక మగవానికే అంకితం కావాలన్నది మన భారతీయ సంస్కృతి కదా!

నేను భారతీయుడను ఆమె భారతీయ యువతి పర రాష్ట్రం సంస్కృతి ముండి మన సంస్కృతి క్షణక్షణానికి అయిపోతున్నా - పెండ్లి, పిల్లలు దాంపత్యం మొదలయిన విషయాలు వచ్చినపుడు మనం పురాతనకాలంలో జనం పాల్చినట్లు వచ్చిన "సంస్కృతి నీ తలపుడు తెచ్చుకోవాలి."

నేనూ జ్ఞప్తికి తెచ్చుకున్నాను.

రాజీ పతివ్రతగా, నా పిల్లల తల్లిగా వుండాలని కోరుకున్నాను. ఆమె ప్రవర్తనలో చాలామార్పులు వచ్చినా, ఆమెకళ్ళు నా హృదయాన్ని వేడుకొన్నవి. నేను పెండ్లికి సమ్మతించాను.

పెళ్ళి జరిగింది

ఈ పెళ్ళి విషయం ఎవరికీ తెలువలేదు. నా ఆత్మలావున్న నీ తలెలియదు... మరెవ్వరికి తెలుపుతాము? అంతా రహస్యంగా జరిగింది.

నే నెండుకు అట్లా చేశాను? - ఈ ప్రశ్ననిన్ను మొన్నటిదికాదు. నే నామెను పెళ్ళిచేసుకొన్నాక చాలాసార్లు ఈ ప్రశ్న వుద్భవించింది దానికి స్పష్టమయిన జవాబు ఇప్పటికీ దొరకలేదు.

అయితే ఒక మాట.....

రాజీని ప్రవ్రణమంగా చూసిననాడే. ఆమె నుండి ఎంతమంది చుంజినం కానుకగా పొందిననాడే లోలోపల నా మనసు అ ప స్వ రం పదాకతూనే వుంది... "ఇది దారికాదు" అని, కాని మనసు ఇంకేదారి చూపేందుకూ అనమర్థమయి నందుకే ఈ ఓటమికి కారణం కాబోలే!

ఓటమి ...

గలిగిన చోట ఓడిపోయాను! ...

ఆ ఓటమిని, నా జీవితంలో ప్రవహించిన తీయని ప్రవాహంలో గెలువనే భావించాను. లేకుంటే చూడలేవత అయిన రాజీ నన్ను ప్రేమించడమంటే నిమిటి!

పెళ్ళయిన ఐదు రెండు మా దాంపత్యం సుఖం గానే సాగింది. కొన్నాళ్ళకు 'పెళ్ళిళ్ళు సరకంబో' అవుతాయి' అన్న అనుభూతి కలిగిలా చేసింది - ఆమె!

ఆమె గర్భవతి అయినపుడు నా మనసు ప్రవర్తనయినది, అదే పుత్రాహాస్యి, అనందాన్ని ఆమె

డబ్బు కావాలా?

రు. 6/- లు పెట్టబడితో మా (చైతన్య పద్ధతి) స్క్రీముతో సభ్యులుగా చేరి, మీ బంధు మిత్రులను చేర్చుకోవడం ద్వారా ఇంట్లో కూర్చుని ప్రతి రోజూ మనియార్లర్ల ద్వారా రు. 17,476/- లు లాభం పొందండి.

వివరములు ఉచితము

Sree Venkateswara Money Circulation, Govt.Regd.No-210 T. Nagar - MADRAS-17.

మీకు సంతానం లేదా!



మా సలహా సంప్రదించుకోవాలి. తారతమ్యముతో పలు ప్రాంతముల సోదరిమణులు సంతానవదులయి ఎంపిన యోగ్యతాపరములు గలవు.

శ్రీ నాగార్జున మూలికా కుటీరం  
 రైల్వేస్టేషన్ వద్ద, రామాలయంవీధి  
 తెనాలి - 2

మొహంలో వెలికాను. అక్కడ నృకాన వైరాగ్యం వెలసింది! .. అదావాప్తి మొట్ట మొదట సారిగా ప్రసాదించినపుడు నా గుండెల్లో విడుగు పడినట్లయింది.

"పిల్లల ఇష్టంలేదా రాజీ!"

అవి ఒకరోజుడిగాను. దానికి సమంజసమయన జవాబు దొరికినా ఈపా అబద్ధమవుతుందిని భావించాను. లేక నిరీక్షించాను. "ఇంత త్వరలో పిల్లల కలి... అయ్యో.. వద్దండీ.. ఈసారి ఏదైనా చేసి అభారన్ చేయించుకుంటే..." అన్నది.

"ఏ! ఏ! చూడండి... రాజీ..!" గట్టిగా అరిచాను. ఆ అరుపు ఆమెలో ఏ సందంబాన్ని కలిగించలేదు. ఆమె తన నట్టుడలో వుండిపోయింది. వేనెన్ని చెప్పినా వినిపించుకోలేదు.

"దిడ్డవాప్తు... అభారన్ చేయించుకుంటాను.."

నాకు చాలా కోపం చెప్పింది. ఆడదానికి ఆ మాటలు కూడతం కావు. అలాటిమాటలు చెప్పకూడదు... చెప్పినా మొగుడైన తనతో, కడుపులో వున్న దిడ్డు తండ్రిన తనతో చెప్పకుండా వుండవలసింది

"ఏమిటాని ఒకజీవాన్ని నీ సొందర్యంకొంకు అలిపివ్వాలిగితే నువ్వు నాకనం అయిపో, నిన్ను నేనేకంపుతాను.

తరస్కారం విండిన చూపుకో నన్నొకసారి కూసి చెప్పింది.

"ఓ! అంతర్యమా: మీరొక నవీల్లడ నే అనుకున్నాను."

నా మగతనాన్ని ప్రశ్నించినట్లయింది దాన్ని పసింపడతం నావల్ల కాలేదు. సమస్యలన్నిటి దావు దివరీర్వానం అని నాకు తెలుసు, అదీ పాపమనేదీ తెలుసు. అయితే రాజీ ఆ పాపాన్ని వుణ్యంగా మార్చింది.

శరీ...నువ్వే నా స్థానంలో వుండివుంటే ఏం చేసేవాడివి: తెలుసు, దీనికి నువ్వేం చెబితావో నాకు తెలుసు. "పెండ్లి చేసుకొనక ఆలాగే వుండే బాడ్డ" అని లేక "ఆమెను ఒప్పించే దాట్నీ" అని చెప్పవచ్చును.

ఆ రెండూ నా సమస్యలకు సరి అయిన వుత్తరాలు కావు. ఆమె చాలా నట్టుడల మనిషి...ఆమె భారీ ఆమెకు సరిపోయింది. నాదారి నాకు సరి అనిపించింది.

ఒక పిల్లకు నాన్న అనిపించుకోవాలని ఎన్ని ఆశలు పెట్టుకున్నాను; వాటిని నోటితో శబ్దాలతో చెప్పలేను...ఎంతయినా చెప్పేదేమీ. ఆక్షణంలో వా జీవితానికి అనిలే గురిగా కనిపించింది.

ఆమె కళ్ళల్లోకి శక్రవును చూసినట్లచూసి బొక్క, నొక్క చెప్పాను.

"రాజీ, ఒకటి పిల్ల, లేదా దావు రెంటిలో ఏదైనా ఒకటినిన్నుకో."

"దావు" అన్నది పెదవులను కొడుకుతూ అలా పెదవిని కొరికినపుడు ఆ పెదవుల అంచులోని పలువు సన్ను నిలిచింది.

ఆ పలువు సన్ను నిలిచింది.

చుంబనం కోరింది.

చుంబనం పొందింది.

నా కోపమంతా ఆ అమృత తుల్యమయిన అదరాల విడుపుతో, నల్లని కళ్ళ మెదుగులో, నల్లని వుంగారం జాతుతో కరిగిపోయింది

'ఓ! రాజీ' నా కోరికను నిరాకరిస్తావని కలలోనూ తలచుకోలేదు. ఈ ఆరాధన, ఈ కానుక, ఈ తనస్సు అన్నీ ఒకటి ఒక ఉప్పుతమయిన గమ్యం వై పేవున్నది - అది మన దిడ్డ! అన్నాను.

ఆమె నవ్వింది ఆ నవ్వు ప్రకాంత సరోవరం లోకి రాళ్ళు దువ్వినట్లయింది.

'దిడ్డ... నా కొద్దు' - అన్నదామి.

"రాజీ... ఇదొకటి" నేను ప్రారేయ జడలు. నేను మగవాడినీ, ఆమెకు మొగుడినని మరచి పేడుకున్నాను. దేవుడియిందు భక్తుడుపేడుకున్నట్లు.

'రాజీ... ఒకే ఒక సారి' - బ్రతిమాలాను.

తల్లి కావాలన్న భావం ఆమెలో లేదు. ఆ లేని దాన్ని నేను నింపలేదు నా దిడ్డతో సహా ఆమె చచ్చి పోవాలన్నది విదిశిఖి మేమీ ఆమె తల్లికాలేదు. దిడ్డవుణునూలేదు నేను తండ్రికాలేదు. తల్లిని కావాలన్న కాంక్ష ఆమెలో వుండివుంటే ఇచ్చెన్నీ జరిగేనేమో!

శరీ... నే నొక ప్రతిజ్ఞ చేశాను. " ఒకటి ఆమె తల్లికాలేదు. లేక నేను హంతకుడు కావాలి" మనసులో ఈ విషయం మొలిచే మునుపు మరొక సారి అడిగాను.

"నేను తండ్రి కావొద్దా రాజీ..."

ఈ ప్రశ్న అడిగివుంటే బావుండేదేమో!...

శరీ... ఆ ప్రశ్న అడిగకమునుపే ఉంచేయవలసింది... ఓ నా ప్రేమకి మోసంజరిగింది దని తెలిసి కుమిలిపోయే ప్రమేయమే లేకపోయేది.

"ఆ దిడ్డ మిదికాదు."

వాక్కొ ఒకటి అయినా వేయి కథలను చెప్పింది. ఆ కథలను వినలేక విన్నాను... విసేలా చేసింది కిది

మళ్ళీ ఆమె పెదమూసే, కళ్ళల్లోని, కుర్రల లోని నలుపునిలవకమునుపే కళ్లమూసుకుని ఆమె గొంతును విసేకాను

"కమించండి.. మిది కానిదాన్ని మిదవి మీ కిచ్చలేను.. ఆ పలుకులు ఇరువుగా వున్నాయి.. నా చేతుల్లో రాజీనకత్తి ఆర్పించింది

- గట్టిగా నొక్కెకాను - గొంతులో వి సర నరలూ తెగిపోయేలా ...

చివరి సారిగా గట్టిగా అరిచింది.

రాజీ కథ ముగిసిపోయింది - భక్త ప్రాసేది నా కథ .....

శరీ... ఎంతైక్ చేరేలోనో, పోటీ స్తంభంగానో ముగిసిపోనున్న నాకథ... ఇంతా నే నెవరికీ చెప్పలేదు ఇప్పుడూ చెప్పకూడవనుకున్నాను. కాని నా పేరు ఈ ప్రసంగంలో ఎవరికీ తెలియక మరచి పోకూడవని చెబుతున్నాను, ఇది సాహసం కథ కాదు; దుఃఖం కథ నాతో ఏదేనీ ఒక ఆర కళ్ళు అవశ్యకంగా నాకు కావాలి. ఆ కళ్ళు నీవిగా అయి వుండాలి. ఇదీ నా కుదిరికే. రేపు అదికాకలు నా చివరి ఆశను అడగొచ్చును. కానీ, నాకు కోరికలే లేవు వున్న కోరికను నీవు తీర్చుతావు కదూ? ..

# సు దూ రం లో

## -కొప్పర్తి రామారావు

### క్రొత్తొకవిత పాతొకలోత అని తలచకు

నికునీవే నీ బతుకును చీకటి చేసుకుని పల్కునకు

నిన్ను మందలించిన వాడే నీ శ్రేయోభిలాషి

మనస్సిచ్చి మాట్లాడుకున్నా కొందరు చేస్తారుద్రోహం అలాచేస్తేనేకాని తిండిట పాపం వారిదాహక

రముణిలో రంగు తిరిగితే అతనికి నెగలు ( )

'తరుణి' తొలగిస్తావు కొంగు తిరిగితే మరొకనికి సాశాలు!

మక్కు-ఎలేని మనిసికి ఎంతయొక్కు-వగా మేలు చేసేనా

స్వధాశ్రమ ఆ మనిషి

నిగొని మంచినీ గుర్తించటం అది ఒరి ప్రమ

నా కంటే దాడు. నేను జనుకోరను ఇంకొకరిని జమించను. నేను పాపం చేసేవుంటే ఆ పాపానికి ప్రాయశ్చిత్తం జరిగి తీరుతుంది. ఇంకేమీ ప్రాయశ్చిత్తం. ఇంతెప్పుడయినా కలుసుకుందాము నేను మళ్ళీ జన్మమెత్తితే ఎలా గుర్తుపడతావు గుర్తు చెబుతాను నిను. ఎప్పుటికీ కన్నీళ్ళుకార్యే ఒక ప్రేమోప హతుడయిన జీవిని నీ వెళ్ళడయినా మాడారిగితే అతనే నేను.